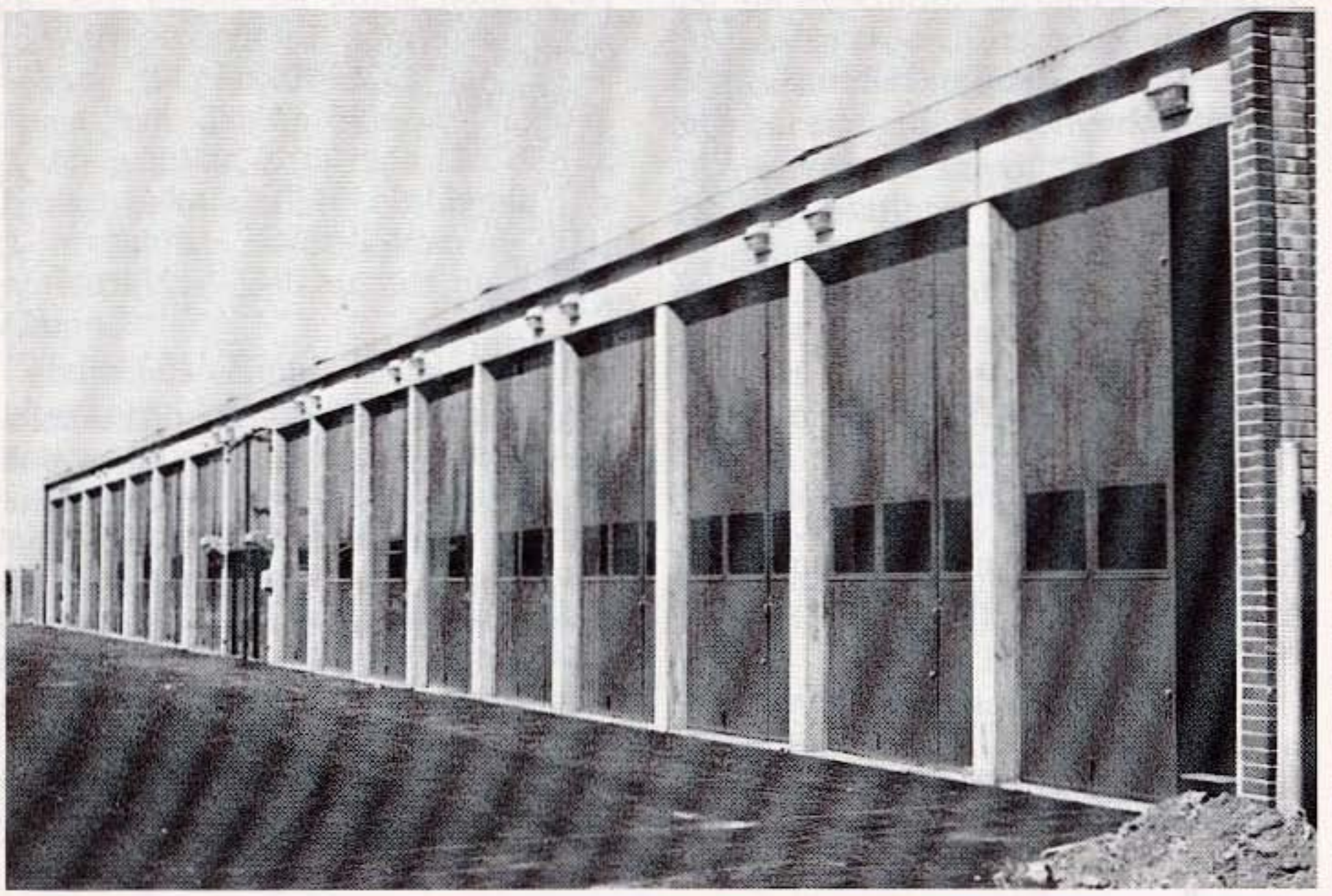
INFORMATIONSBLAD FÖR KUMLA KOMMUN
ANSVARIG UTGIVARE: NILS NYSTRÖM
ÅRGÅNG 8 NR 2/1976

KUMLAN



En satsning på rationalisering — kommunens nya förråd

Hur ligger vi till i Kumla egentligen?

Många människor tycker om att läsa. Men det är inte så många som tycker om att läsa statistik. Men ibland är det intressant. Och avslöjande.

Kumlan har fått se litet på statistiken över länets folkbibliotek. Här är några små jämförelser.

På fackspråk talar man om mediabestånd, mediautlåning o s v. Det gör man för att t ex grammofonskivor kan vara medräknade. Men sånt har liten betydelse. Det är egentligen böcker det är fråga om.

Hur stor är då utlåningen i länets bibliotek? Här är några siffror för 1975:

	lån per invånare
Kumla	*11,6*
Laxå	10,8
Örebro	10,6
Hällefors	10,2
Lindesberg	9,2
Askersund	8,7
Hallsberg	7,9
Karlskoga	7,3
Nora	7,0
Degerfors	6,3
Ljusnarsberg	5,6

Då säger kanske någon: Då har väl Kumla kommun mycket pengar att köpa böcker för. Men så här ser den serien ut för 1975:

	mediaanslag per invånare
Laxå	13:27
Lindesberg	13:17
Askersund	11:89
Ljusnarsberg	9:70
Hällefors	9:22
Örebro	9:13
Degerfors	8:64
Kumla	*8:59*
Hallsberg	8:41
Karlskoga	8:26
Nora	7:55

Det låga bokanslaget avspeglar sig naturligtvis på mediabeståndet (antal böcker m m). Beräknat efter antalet invånare får man följande serie:

	böcker per invånare
Hallsberg	5,2
Laxå	5,1
Ljusnarsberg	5,0
Örebro	5,0
Lindesberg	4,3
Askersund	4,2
Nora	4,0
Hällefors	3,9
Kumla	*3,6*
Karlskoga	3,4
Degerfors	2,7

Slutsatsen av dessa tre enkla tabeller blir, att Kumla utnyttjar sina bokanslag väl (alla utom tre kommuner har högre bokanslag per invånare) och har även större omsättning på de böcker man har (endast två bibliotek har mindre böcker per invånare) då man ändå ligger högst i utlåningsstatistiken.

Ett gott resultat trots knappa resurser. □

Folkets hus — en kulturborg

Av kommunalrådet Nils Nyström

Första veckan i maj blev en stor dag för Kumla Folkets hus. Då kunde folketshusstyrelsen återinviga sin nyrenoverade teatersalong. Dels kunde man genom teaterföreningen ha premiär på två scenarrangemang, dels hade styrelsen ett speciellt invigningsprogram med goda medverkande, där inte minst Kumla musiksällskap gav invigningsdeltagarna en njutbar musikstund. Vidare hade Folkets hus distriktsorganisation förlagt sin årsstämma till Kumla i den nyrenoverade teatersalongen.

Såväl styrelsen som arkitekt Jerk Alton, som svarat för att den tidigare interiören bevarats på ett föredömligt sätt, kan känna sig nöjda med såväl renoveringsresultatet som invigningsveckan. Superlativerna har varit många och det är bara att hoppas att det gensvar, som man fått denna premiärvecka, skall bli bestående och att invånarna i vår kommun skall uppskatta vad Folkets hus nu åstadkommit.

Folkets hus i Kumla har blivit en vår kulturborg i kommunen. Förutom att man nu kan njuta av god teater och musik i den "nya" salongen så är Folkets hus även värd för vårt bibliotek, som arbetar med ett stort verksamhetsområde. Det är inte bara boklån man betjänar invånarna med. Där arrangeras utställningar, sagostunder, föreläsningsaftnar m m.

Sedan något år tillbaka är i gatuplanet arrangerat "Folkets hushörnan" eller kulturhörnan, där bl a bok- och konstinköp kan ske. Folkets hus i Kumla var en av de första i landet att införa en kulturhörna i verksamheten. Man kunde utnyttja vissa bidrag som utgick från riksorganisationen för att starta denna verksamhet.

Kulturnämndens kansli finns i anslutning till biblioteket och från kansliet utgår kulturutbud av olika slag. Kultursekreterare Gunnar Haag har genom sin funktion i mycket stor utsträckning bidragit till att den kulturella aktiviteten ökat avsevärt under 1970-talet.

ABF — vårt största studieförbund — har sin expedition förlagd till Folkets hus. Även studieförbunden bidrar till det kulturella utbudet och ägnar sig inte bara åt studiecirkelverksamhet.

Arbetarrörelsens politiska och fackliga organisationer har i stor utsträckning förlagt sina möten och har sina expeditioner i Folkets hus och nog blev det en manifestation varur folkrörelsen Folkets hus sprungit fram när Kumla musiksällskap som avslutning på den högtidliga invigningsfesten spelade "Internationalen". Gamla pionjärer som var med när Folkets hus första lokaler byggdes under senare delen av 1920-talet rördes djupt när tonerna av den internationella arbetarsången klingade ut i salongen.

Men kultur kostar pengar. Därför måste man även tillgripa kommersiella åtgärder för att klara ekonomin.

Turist i egen bygd

På Hardemoåsens krön kan man cykla eller bila (ja, rent av gå) ned mot Brändåsen och Tälle. Här ligger sevärdheterna som uppträdda på ett pärlband utefter den gamla landsvägen. Den gamla gästgivargården vid Skyberga, Torshögen, Skeftasberget med sitt gravfält, S:t Olofs källa, Hardemo kyrka, Lundmarkska skolan, Sockenmagasinet, Prästgården med sina 1700-talsbodar, Hembygdsgården Tiven och Domarringen vid Brändåsen. Och så passerar man flera gamla milstenar på den här sträckan. För några år sedan fanns också Kantakrogen vid Tälle och Finnakällan med smältugnar från järnåldern, men dessa sevärdheter fick vika för riksväg 50

Folkets hus inrymmer två livsmedelsbutiker och två frisersalonger som förutom intäkter av biograf-, mötes- och restaurangverksamhet bidrar att klara driftskostnaderna. Men dessa intäkter räcker inte. Kommunen måste hjälpa till och lämnar för år 1976 ett driftsbidrag med 85 000 kr. Kommunen har även lämnat bidrag till renoveringskostnaden eller 600 000 kr. Det kan nämnas att det har varit enhälliga beslut i alla instanser att lämna bidragen till Folkets hus, vilket betyder att man inom alla åsiktsriktningar anser att Folkets hus är ett hela folkets hus. □

Kommunens nya förråd

Av byggnadsingenjör Torgny Kåberg

Kumla kommun har länge önskat ersätta sina gamla förråds- och verkstadslokaler och därtill hörande personallokaler med nya, som uppfyller kraven på god arbetsmiljö och rationell drift. Denna önskan har nu kunnat uppfyllas genom en investering på ca 5 300 000 kronor. Den nya anläggningen har byggts i anslutning till kommunens gamla förrådsbyggnader vid Östra gatan. Under april månad togs den i bruk, varefter de gamla förrådsbyggnaderna vid Östra gatan kunde rivas och andra förrådslokaler på olika platser i kommunen utrymmas.

Den nya anläggningen, som kallas centralförråd, innehåller mycket mer än vad namnet kanske säger.

Anläggningen består av en kontors- och personalbyggnad med en byggnadsyta på 435 m², en förråds-, verkstads- och garagebyggnad med en byggnadsyta på 2 450 m², ett skärmtak på 335 m² byggnadsyta samt utvändiga upplagsplaner på 8 500 m². Med parkerings-, kör- och planteringsytor är den totala tomtytan 21 000 m². Kontors- och personalbyggnaden innehåller kontor för 1 förrådsmästare, 1 kontorist och 6 arbetsledare, tvätt- och omklädningsrum dimensionerade

---

och dess tillfartsvägar. Men allt kan ju tyvärr inte sparas.

Hembygdsgården Tiven, som ses här på bilden, är värd ett — ja, kanske flera besök.

Manbyggnaden tillhör en gård i Berga, som flyttades ut till den här platsen vid laga skiftet på 1840-talet. Huset torde till alla väsentliga delar vara lika som för hundra år sedan. Det är inrett som en burgen bondstuga kunde se ut vid eller några år före sekelskiftet. En del av tapeterna i "finrummet" är flyttade från en byggnad i Hidingsta, det stora slagbordet stod tidigare i sockenstugan men härstammar troligen från något annat håll.

Inventarier har skänkts till gården huvudsakligen av medlemmar i Hardemo hembygdsförening, men även av andra minnesgoda nuvarande eller f d Hardemobor.

Ett rum i övervåningen är ägnat åt "Närkes-Göken", spelmannen och konstnären Johan Gustaf Ekeborg. I ett annat rum kan en del gamla redskap beskådas, bl a ett s k vargnät.

Som flygel till manbyggnaden står en loftbod — en av de få i Närke — från Norrby, som flyttades hit för ett femtontal år sedan. Den är en gåva från lantbrukaren Einar Ahlin och hans hustru och flyttningen utfördes av medlemmar ur hembygdsföreningen och stöddes genom ett anslag av Kumla landskommun. Även loftboden innehåller en del gamla redskap.

Hardemo hembygdsförening — som äger detta fina friluftsmuseum — bildades 1949 och har här gjort en kulturinsats av bestående värde. □

"Flygfoto" över kommunens nya förråd. Den stora byggnaden innehåller garagen för bilar och maskiner, verkstäder för snickeri, motorreparationer, målning, smedja o d. Vidare finns tvätthall och smörjhall för bilarna och kall- och varmförråd. Den mindre byggnaden till vänster innehåller kontor och personalutrymmen. Bortom förrådsbyggnaden t v på bilden syns gamla och nya reningsverken.

för 40 män och 9 kvinnor samt matsal som rymmer 60 personer. Idag finns inga kvinnliga anställda vid förrådet, men med tanke på att skapa förutsättning för anställning av kvinnor har personalrum byggts även för dem. Omklädningsrummen är väl utrustade och innehåller herr- och dambastu.

Förråds-, verkstads- och garagebyggnaden inrymmer en varmförrådsdel med kontor för utlämnare, en kallförrådsdel, 17 garageplatser, en tvätthall, en smörjhall, en motorverkstad med plats för tre fordon, en elverkstad, en snickeriverkstad samt en målningsverkstad.

Verkstad och förråd har utrustats med nya maskiner och hyllinredningar. Bl a kan nämnas att smörjhallen har billyft, bilverkstaden har travers, snickarverkstaden har utrustats med moderna snickerimaskiner och kallförrådet har en truck. Skärmtaket är avsett att användas för större arbetsredskap, kärror m m.

Det nya centralförrådet innebär, som namnet antyder, en centraliserad förrådshållning. Tekniska verken, elverket, fastighetsnämnden och andra förvaltningar får nu möjlighet till samverkan i centralförrådet och en effektiv organisation kan från förrådet sköta inköp, transporter och underhålls- och anläggningsarbeten.

Berörda personalgrupper har aktivt medverkat vid planeringen och har med sina specialkunskaper underlättat för beslutsfattarna att skapa en väl utnyttjad och trivsam anläggning som i

En ljus och rymlig matsal dominerar mittpartiet i den västra byggnaden på förrådsområdet. Till densamma hör även ett pentry. I byggnadens norra del finns modernt utrustade omklädningsrum med tvätt och dusch, stöveltvätt, torkanordningar o d. I byggnadens södra del finns kontor för den arbetsledande personalen.

framtiden kan kompletteras för nya kommunala verksamheter.

Inte minst gläder det oss att de anställda här får en arbetsmiljö som bättre svarar mot de krav som man i dag ställer på en modern arbetsplats. □

KUMLASJÖN

— närkesslättens pärla

Här finns bl a
Bad i behagligt tempererat vatten
Servering ute och under tak
Minigolfbana och kiosk
Park med blommor, vattenspel och skulptur

Kompletteringstrafik i höst

Inköpsresor till Kumla

Kumla kommun har beslutat att fr o m den 1 september 1976 införa s k kompletteringstrafik. Detta innebär att personer bosatta inom områden som saknar bussförbindelse, erbjudes en resemöjlighet per vecka från hemorten till Kumla och åter. Denna trafik kommer att i stor utsträckning samordnas med skolskjutsarna.

Extra förlängning

Genom att skolskjutsen i vissa fall kan förlängas behöver ingen få längre gångavstånd till skjutsen än 1,5 km.

Anmälan

Anmälan om skjuts skall göras till kommunens växel, tel. 019/709 80, senast klockan 15.00 vardagen före skjutstillfället. Vid beställning skall namn, telefon, påstigningsplats och antal resenärer uppges.

Färdsätt

Kompletteringstrafiken upprätthålles med buss, minibuss eller taxi. Under skolfria dagar sker trafiken med taxibil.

Avgift

Kompletteringstrafiken subventioneras av kommunen. Den resandes avgift är för närvarande fastställd till 2 kronor per enkeltur. För resenärer i Hardemoområdet och Ekebyområdet uttages i vissa fall dessutom turlinjeavgift.

Färdbevis

Vid resans slut skall chauffören skriva ut ett färdbevis som undertecknas av resenären. Resenären erhåller kopia av färdbevis som kvitto. Färdbeviset skall ligga till grund för chaufförens räkning till kommunen.

Turlista

Kommunen är indelad i sex trafikområden och för varje område har upprättats särskild turlista.

Uppehållstid

Uppehållstiden i Kumla är beräknad till 2 — 2,5 tim.

Av- och påstigning

Av- och påstigningsplats i Kumla är busstationen, med undantag av återskjutsen för område 6, som har hållplatsen Södra Kungsvägen — Kyrkogatan som påstigningsplats.

Upplysningar

De som berörs av kompletteringstrafiken kommer att erhålla information i slutet av juli — mitten av augusti 1976.

Ring gärna kommunen, tel. 019/709 80, och begär ytterligare upplysningar om kompletteringstrafiken.

K 1 Vesta-Tynningeområdet

Varje helgfri fredag

Turlista

13.20 från	Tynninge	till 16.10
13.25	Vesta	15.57
13.28	Nedre Vesta	15.55
13.30	Hjortsberga	15.50
13.35 till	Kumla	från 15.45

Personer i Sörsätter, Tynninge, Hälgholmen, Vesta och Hjortsberga samt angränsande områden erbjudes förbindelse med Kumla enligt ovanstående turlista.

Under skoltid sker trafiken med skolskjuts, minibuss och under skollediga dagar anlitas taxi.

Av- och påstigningsplats i Kumla: Busstationen. Beställning skall ske genom kommunens växel, tel. 019/709 80, senast klockan 15.00 vardagen före skjutstillfället.

K 2 Säbylundsområdet

Varje helgfri fredag

Turlista

12.45 från	Fågelhaget	till 16.15
12.50	Folkatorp	16.10
12.55	Sätra	16.05
13.00	Säbylund	16.00
13.05	Bränsta	15.55
13.07	Sännersta	15.50
13.10 till	Kumla	från 15.45

Personer från ovan angivna platser och angränsande områden erbjudes förbindelse med Kumla enligt turlistan.

Under skoltid sker trafiken med skolskjuts, minibuss och under skollediga dagar anlitas taxi.

Av- och påstigningsplats i Kumla: Busstationen. Beställning skall ske genom kommunens växel, tel. 019/709 80, senast klockan 15.00 vardagen före skjutstillfället.

K 3 Vallerstaområdet

Varje helgfri fredag

Turlista

12.55 från	Vallersta	till 16.00
13.00	Hörsta	15.55
13.05	Ekeby	15.50
13.10 till	Kumla	från 15.45

Personer i Sörby, Sickelsta, Hörsta, Vallersta och Ekeby samt angränsande områden erbjudes förbindelse med Kumla enligt ovanstående turlista.

Under skoltid sker trafiken med skolskjuts, buss och minibuss, och under skollediga dagar anlitas taxi.

Av- och påstigningsplats i Kumla: Bussstationen. Beställning skall ske genom kommunens växel, tel. 019/709 80, senast klockan 15.00 vardagen före skjutstillfället.

K 4 Byrstaområdet

Varje helgfri fredag

Turlista

13.00 från	Byrsta	till 16.10
13.05	Tegelbruket	16.05
13.10	Järsjö	16.00
—	Sannahed	15.55
13.15 till	Kumla	från 15.45

Personer i Byrsta, Norra och Södra Järsjö, Vissberga, Björka och Rösavi samt angränsande områden erbjudes förbindelse med Kumla enligt ovanstående turlista.

Under skoltid sker trafiken med skolskjuts, buss och taxi, och under skollediga dagar anlitas taxi. Turen in till Kumla går direkt från området med taxi, men återskjutsen går under skoltid över Sannahed med skolbuss.

Av- och påstigningsplats i Kumla: Busstationen. Beställning skall ske genom kommunens växel, tel. 019/709 80, senast klockan 15.00 vardagen före skjutstillfället.

K 5 Hardemoområdet

Varje helgfri fredag

Turlista

12.25	från	Tälle	till 16.10		
12.30		Ormesta	↑	Ormesta	16.15
12.32		Hidingsta	↑	Hidingsta	16.10
12.35		Brändåsen	16.05 →		↓
12.40		Berga	till 16.02		
12.45		Mossby	↑	Mossby	16.15
12.50		Alavi	↑	Alavi	16.10
12.55		Öja	↑	Öja	16.00
13.03		Skyberga	till 15.55 →		↓
13.15	till	Kumla	från 15.40		

Tiderna för resor till Kumla kan variera beroende på antalet resande och påstigningsplats. Meddelande om ändrad tid lämnas vid beställning.

Personer från Tälle, Brändåsen, Mossby, Alavi, Öja, Ormesta, Nälberg, Mårsta och Hidingsta samt angränsande områden erbjudes förbindelse med Kumla enligt ovanstående turlista.

Från området till Kumla sker trafiken med taxibil och från Kumla anlitas under skoltid linjebuss (till Skyberga) och skolbuss och under skollediga dagar taxibil. För resor med linjebuss Kumla-Skyberga erlägges särskild avgift. För resande till Ormesta och Hidingsta sker omstigning i Brändåsen.

Av- och påstigningsplats i Kumla: Busstationen. Beställning skall ske genom kommunens växel, tel. 019/709 80, senast klockan 15.00 vardagen före skjutstillfället.

K 6 Ekebyområdet

Varje helgfri fredag

Turlista

12.35	från	Ålsta	till 16.05
12.37		Torsta	16.03
12.40		Frogesta	16.00

Anslutningslinje

12.40	från	Frommesta	till 16.00
12.45	till	Ekeby	från 15.55

12.45		Ekeby	15.55
12.48		Björka	15.52
12.50		Kvarntorp	15.50
13.10	till	Kumla	från 15.35

Personer i Frommesta, Ekeby, Nävesta, Björka, Nynäs, Frogesta, Torsta och Ålsta samt angränsande områden erbjudes förbindelse med Kumla enligt ovanstående turlista.

Trafiken till Kumla sker med turlinje samt anslutning med bil Frommesta-Ekeby. Återskjutsen sker under skoltid med gymnasieskjuts/turlinje och anslutning med bil Ekeby-Frommesta samt under skollediga dagar med taxibil. För resa med linjebuss till och från Kumla erläggs särskild avgift.

Avstigningsplats i Kumla är busstationen och påstigningsplats hållplatsen Kungsvägen-Kyrkogatan. Beställning skall ske genom kommunens växel, tel. 019/709 80, senast klockan 15.00 vardagen före skjutstillfället.

Dagbok från "Lekis"

Av sexåringar från barnstugan Duvan

Här är vi inne i Stadshusets tryckeri hos "FaderAllan" och tittar på alla konstiga maskiner.

Den 23 april var vi på studiebesök på Stadshuset. Först hängde vi av oss utekläderna. Sedan träffade vi Stig. Han skulle visa oss runt på Stadshuset. Sedan träffade vi "Fader Allan". Han heter egentligen farbror Allan. Vi fick se hur man gör kopior. Vi fick var sin. Han hade många maskiner. Sedan gick vi till telefonväxeln. Det är dit alla samtal kommer. Det var en massa lampor som lyste. I växeln satt det två tanter som svarade "Kumla kommun" flera hundra gånger om dagen. Sedan tittade vi på stämpelkorten. Dom är till för att man skall veta när dom som jobbar i Stadshuset kommer och går.

Det fanns en porttelefon också, för att man skall veta vem det är som kommer. Sedan gick vi ner i källaren. Där fick vi saft och kaffebröd i personalens kafferum. Det smakade jättegott.

Stig berättade också mera för oss om vad man gjorde i Stadshuset, t ex om var man får bygga hus och skolor och hur det skall se ut i Kumla.

Vi tycker det är kul att gå på studiebesök. Man får lära sig så mycket.

Vi som skrev heter: Patrik, Stefan, Camilla, Lasse, Nicke, Gunilla och vår fröken som heter Sigvor. Han som tog kortet heter Lasse. □

CYKEL-SM i Kumla

den 6 — 15 augusti 1976

Arrangeras av Kumla cykelamatörer med stöd från Kumla kommun

Sommarens stora idrottshändelse

Vad gör Kumla kommun för pensionärerna?

En mycket stor del av skattepengarna i kommunen går till åtgärder, bidrag och annat som direkt eller indirekt kommer kommunens pensionärer till godo.

Kumlan gör här ett försök att sammanfatta stort som smått i denna verksamhet till fromma för den äldre delen av kommunens befolkning.

Kommunala bostadstillägg går ut till alla pensionärer, som inte har för höga "sidoinkomster" såsom tjänstepension, förvärvsinkomster eller stor förmögenhet. Just nu är tillägget 3 000 kronor per år men höjs redan den 1 juli till 4 000 kronor och förslag ligger att redan om ett år höja bostadstillägget till 5 500 kronor. Skulle bostadskostnaden vara lägre, får man givetvis bara den verkliga kostnaden. Bostadstillägget kostar kommunen för 1976 3,4 millioner kronor. Försäkringskassan prövar ansökningarna.

Hemsamariter biträder pensionärer och andra som behöver regelbunden hjälp i hemmet. Det är inte mindre än 98 000 vårdtimmar beräknade för 1976 till en kostnad av cirka 2,5 millioner. man kan vända sig till hemvårdsassistenten på socialbyrån om man är i behov av hjälp.

Mattjänsten för pensionärer ombesörjdes tidigare av Röda korset med kommunalt bidrag, men har numera övertagits helt av kommunen. Ungefär 13 000 måltider per år serveras på detta sätt "vid dörren" hos en rad pensionärer i kommunen. Anmälan sker till socialbyrån.

Skolmåltider till pensionärer är en annan möjlighet. De dagar som skola pågår serveras skolmåltider till bl a pensionärer för självkostnadspris. Det har blivit alltfler som utnyttjar denna service och skolmatsalen i Malmens skola har blivit en träffpunkt för många pensionärer.

Färdtjänsten är en annan gren av servicen för gamla och sjuka. Socialbyrån prövar och utfärdar ett färdtjänstkort, som berättigar innehavaren att göra resor med taxi (för rullstolsbundna med minibuss) för att kunna leva ett normalt liv. Den åkande betalar en viss del av resan själv, varför kostnaden här stannar vid 110 000 kronor per år.

Kompletteringstrafiken påbörjas i Kumla kommun den 1 september 1976. Den innebär att alla som bor mer än 1,5 kilometer från en busslinje mot en låg avgift får anlita skolskjuts eller taxi för en inköpsresa (eller liknande) till centralorten på helgfria fredagar. Övriga upplysningar på annan plats i detta nummer av Kumlan.

Fotvård är en relativt ny gren av servicen, men mycket uppskattad. Många gamla har besvär med sina fötter och den av kommunen delvis bekostade fotvården hos specialist hjälper många gamla till ett lättare liv.

Lån av hjälpmedel och sjukvårdsmateriel är till mycken hjälp för den som är sjuk eller har sjuka i familjen. Det är egentligen Röda korset, som har utlåningsförråden i Sannaheds ålderdomshem, men kommunen har upplåtit lokaler, håller en del personal och har genom anslag hjälpt till med anskaffning av materielen.

Boken kommer är en verksamhet som ombesörjes av biblioteket, som innebär att den som är sjuk eller på annat sätt bunden vid hemmet kan få ett urval låneböcker hem till sig genom bibliotekets försorg. Man kan beställa praktiskt taget vilken bok som helst. Biblioteket ombesörjer också utlåning på ålderdomshemmen och sjukhemmet. Ring bara biblioteket. Boken kommer.

Sysselsättningsterapi låter kanske arbetssammare än vad det är. Det är sysselsättning för äldre och sjuka, allt efter vars och ens krafter och förmåga. Dels förekommer det på gemensamma lokaler dels åker terapeuterna hem till dem som är bundna vid hemmet. Men det förekommer också på ålderdomshem och sjukhem. Socialbyrån ordnar saken efter kontakt.

Pensionärsgymnastik anordnas i samarbete med Kumla gymnastikförening. Grupperna samlas en gång per vecka utom sommartid och detta är ett utmärkt sätt att behålla sin spänst även upp i ålderns dar.

Fritidshem för vuxna omfattar alla kategorier människor, inte enbart pensionärer, men av naturliga skäl har det mest blivit pensionärer som kommit att utnyttja det. Det är beläget vid Trädgårdsgatan 8 och alla är välkomna dit när det är öppet. Särskild förhandsanmälan behövs inte.

Uppsökande verksamhet har socialvården sysslat med i alla tider även om det är först på senare år som det har skrivits in i lagen som en skyldighet för kommunerna. Det som ibland kallas "den tysta nöden" spåras upp och samhället försöker ge den hjälp och det stöd som behövs. Socialbyrån tar gärna emot tips om dessa dolda fall, som inte själva ger sig tillkänna.

Telefonservice är en mycket enkel men ändå effektiv metod att hålla kontakt med ensamma människor som kanske någon gång ibland behöver hjälp. Man ringer upp dem en gång om dagen, växlar några ord och får klart för sig att allt är som det ska eller — någon enstaka gång — att hjälp behövs. Ring upp socialbyrån om ni vill ha sådan kontakt.

Lantbrevbärarservice har införts de senaste åren genom att kommunen och postverket träffat avtal om att lantbrevbärarna skall kunna uträtta vissa ärenden åt dem som bor utefter postlinjen. Beställning kan ske antingen genom den butik man vill handla hos eller genom lantbrevbäraren. Även annan service, t ex medicin från apoteket kan ordnas på detta sätt. Tala med lantbrevbäraren om saken.

Anslag till pensionärsföreningarna har kommunen givit under många år. Dessa pengar används för föreningarnas utgifter och möjliggör till viss del att föreningarna kan anordna utflykter för pensionärerna till lågt pris.

Pensionärsråd inrättas numera i de flesta kommuner och även i Kumla enligt fullmäktiges beslut. Meningen är att rådet skall vara ett organ för samråd mellan kommunen och pensionärsföreningarna och att man skall kunna dra nytta av varandras erfarenheter. Bl a kan man räkna med att ändringar, förbättringar o d i vad som här räknats upp under olika rubriker, kommer att behandlas i rådet.

Förbättringslån och förbättringsbidrag har funnits under olika former ända sedan 1930-talet. Numera används det huvudsakligen som "pensionärslån" och innebär generöst och effektivt stöd åt de pensionärer som behöver bygga om sina bostäder. Dels kan en bidragsdel — ränte- och amorteringsfri — om 15 000 kronor utgå, dels kan man också få lån till förmånlig ränta, f n 4%. Fastighetskontoret ger alla upplysningar och hjälper gärna till.

Pensionärshem är det kanske missvisande namnet på pensionärsbostadshus, där pensionärerna får hyra lägenheter till starkt nedsatta hyror, om man jämför med bostadskostnaderna i öppna marknaden. Kommunen har 118 lägenheter i 12 olika hus. Ett par av dessa hus håller man f n på att bygga om, då de inte längre håller "dagens standard". Ytterligare ombyggnader är planerade. Kommunens årliga subvention till pensionärsbostäder är c:a en kvarts million kronor. Socialbyrån förmedlar pensionärsbostäder.

Insprängda lägenheter kallas det tiotal pensionärslägenheter som inrymts i "vanliga" hyreshus hos Stiftelsen Hyresbostäder. Tanken bakom dessa lägenheter är att undvika kategorihus. Målet är dock att så småningom höja bostadstilläggen så att pensionärerna skall kunna hyra bostad i öppna marknaden respektive bo kvar i sina bostäder från den aktiva tiden.

Handikapplägenheter finns också, liksom ett särskilt bostadsbidrag för handikappade. Dessa särskilt anpassade bostäder skall underlätta för de handikappade att leva ett normalt liv tillsammans med andra människor. I samma riktning verkar också de särskilda lån och bidrag till invalidbostäder, som går att få genom länsbostadsnämnden. En stor del av de rörelsehindrade återfinns just bland pensionärerna.

Ålderdomshem har funnits i många år. Från att ha varit trångbodda och torftiga fattigstugor har ålderdomshemmen utvecklats till att bli moderna "vårdhotell" av mycket hög standard. Kumla har två ålderdomshem — Solbacka och Sannahed — med tillsammans 156 vårdplatser. Kostnaden per år uppgår till över 6 millioner kronor. Socialbyrån handhar förvaltningen.

Utöver allt detta står givetvis kommunens service till pensionärernas förfogande, liksom för alla andra kommuninvånare. Till denna service kan räknas bibliotek, bostadsförmedling, konsumentrådgivning, bad- och simhall, Kumlasjön, den kommununderstödda studieverksamheten och massor av andra aktiviteter som understöds genom kulturnämnden och fritidsnämnden. □

Kulturen tar inte semester

Uppslaget — Ett par sidor åt konsumenterna

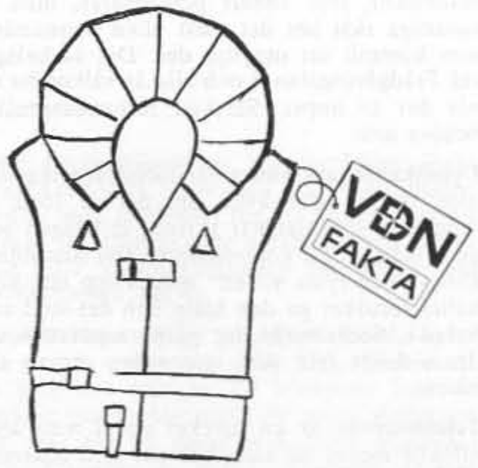
Flytväst räddar liv —

Men köp en godkänd

Det blir priskrig på flytvästar i sommar, tror man inom branchen. Utnyttja detta. Hör dig för om priserna i flera butiker.

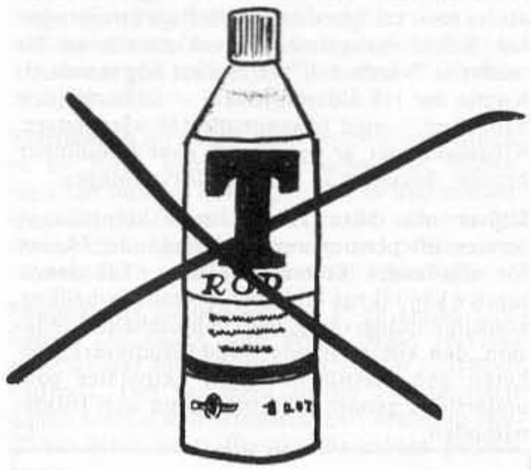
Man kan också låna flytväst.

Läs om flytvästar i Råd & Rön eller fråga konsumentsekreteraren



RÄTT VÄST PÅ SJÖN

- välj rätt storlek
- låt västen sitta på
- sätt på den ordentligt
- följ skötselråden



Tänd inte med sprit!

Sommarens grillfest kan sluta i tragedi. Tänd inte grillen med sprit.

Var också försiktig med spritköket. Tillslut noga spritflaskan och kökets behållare.

Sprit exploderar i närheten av öppen eld. Lågorna slängs omkring och brännskadorna blir utspridda över ett stort hudområde.

Tänd med stickor eller tidningspapper. Det finns också speciella tändvätskor. Du har 13 olika sorter att välja på.

Läs om detta i Råd & Rön nr 4/1976 eller fråga konsumentsekreteraren på Stadshuset.

Att köpa småhus i andra hand
Att bygga småhus i egen regi
Att köpa nybyggt grupphus
Att reparera och underhålla bostaden

Nya faktablad hos konsumentsekreteraren

Du kan kanske undvika några vanliga "fallgropar". Enkla, men värdefulla råd från konsumentverket hämtar du från dessa faktablad.

Att köpa bil

Att köpa bil är ett ganska stort ingrepp i ekonomin.

Du kanske behöver ett gott råd?

Konsumentverket har gjort en bra handbok om "Att köpa bil". Den innehåller juridiska och tekniska råd och ett köpekontrakt för köp mellan privatpersoner.

Den är lätt att förstå och talar om vad man skall tänka på före köpet.

AB Svensk bilprovning och bilbranchen har också gett ut folders som Du kan få hos konsumentsekreteraren.

Skall Du köpa bil — hämta handbok och folders hos konsumentsekreteraren på Stadshuset.

KONSUMENTSEKRETERAREN

Nya expeditionstider

Måndag — torsdag 9.30 — 11.30, torsdag även 16.00 — 17.30

Fredag ingen expedition

Ny lokal i Stadshuset i entréhallen intill växeln

Kulturnämndens sommarprogram

JUNI

Söndagen den 6 juni

Kumlasjön
Svenska flaggans dag
firas i år i samband med Barnens dag.
Annonser i ortspressen anger tider.
Kumla Barnens dag/Kulturnämnden

Torsdagen den 10 juni kl 19

Kumlasjön
"Caprice"
med manskören Lorelei
Dirigent: Anita Nilsson
Solist: Stefan Andersson
Kulturnämnden

Onsdagen den 16 juni kl 19

Kumlasjön
Konsert
med jazzband och kör från Gustavus Adolphus college, St. Peter, USA
Svängig underhållning med 44 ungdomar.
Kulturnämnden

Torsdagen den 17 juni kl 14 och 17
(två föreställningar)
Barnteater för hela familjen
TROLLMOR alias Birgitta Götestam och hennes vänner återkommer.
Kumla teaterförening/Kulturnämnden

Fredagen den 25 juni

Pukestugan
Midsommarfirande
Kumla hembygdsförening/Kulturnämnden
Se särskild annons!

JULI

Torsdagen den 1 juli kl 19

Kumlasjön
Wadköpingsaktörerna ger
AUKTION
av Nils Ferlin
Regi: Peter Flack
Kumla teaterförening/Kulturnämnden

22 juli — 22 augusti

Kumlasjön
Axel Nordell
Sixten Haage
Nicke Rosén
samtliga från Stockholm
utställer s k lekskulpturer

AUGUSTI

Torsdagen den 5 augusti kl 19

Kumlasjön
Teater
"Jeppe på berget"
Holbergs välkända komedi ges av Skånska teatern
Kumla teaterförening/Kulturnämnden

Lördagen den 7 samt söndagen den 8 augusti

Husaren, Folkets hus respektive Kumlasjön
Tider meddelas i ortspressen
Musikfest
Kulturgruppen/Kulturnämnden

Tisdagen den 10 augusti kl 19

Kumlasjön
Opera- operett och musikalafton med sånggruppen Cantabello från Karlstad
Kulturnämnden

Skolan börjar igen den 23 augusti

Kumla bibliotek

HUVUDBIBLIOTEK Skolvägen 12
Öppet vard. kl 12 — 20, lörd. kl 11 — 14, sönd. kl 16 — 18
SOMMARTID Juni — augusti
Måndag — fredag kl 14 — 20. Lördag, söndag stängt

FILIALER:

Hällabrottet, Pensionärshemmet
Öppet måndag 17 — 20, torsdag 10 — 12, 17 — 20
SOMMARTID Juni — augusti
måndag 17 — 20, torsdag 10 — 12

Kvarntorp, Folkets hus
Öppet tisdag 17 — 19, torsdag 13.30 — 15.30

Sannahed, Centrumhuset
Öppet måndag 17 — 20, tisdag 10 — 12, fredag 10 — 12
SOMMARTID Juni — augusti
måndag 17 — 20, tisdag 10 — 12

Åbytorp, Posthuset
Öppet måndag 18 — 20, tisdag 18 — 20, fredag 10 — 12
SOMMARTID Juni — augusti
tisdag 18 — 20, fredag 10 — 12

LANDSBYGDSTURER

Södra Ekeby m fl*
14/6, 9/8, 6/9, 4/10, 1/11, 29/11, 27/12

Ormesta m fl
14/6, 9/8, 6/9, 4/10, 1/11, 29/11, 27/12

Vallersta m fl*
21/6, 16/8, 13/9, 11/10, 8/11, 6/12

Brånsta m fl
21/6, 16/8, 13/9, 11/10, 8/11, 6/12

Eneby m fl
28/6, 23/8, 20/9, 18/10, 15/11, 13/12

Byrsta m fl
5/7, 30/8, 27/9, 25/10, 22/11, 20/12

Rala m fl
29/6, 10/8, 31/8, 21/9, 12/10, 2/11, 23/11, 14/12

Hjortsberga m fl
18/6, 13/8, 10/9, 8/10, 29/10, 26/11, 17/12

Berga m fl
2/7, 20/8, 17/9, 15/10, 12/11, 3/12

Öja m fl
9/7, 27/8, 24/9, 22/10, 19/11, 10/12

Ekeby tätort
8/7, 12/8, 19/8, 26/8, 2/9, 9/9, 16/9, 23/9, 30/9, 7/10, 14/10, 21/10, 28/10, 4/11, 11/11, 18/11, 25/11, 2/12, 9/12, 16/12

Ekeby by m fl
17/6, 12/8, 9/9, 7/10, 4/11, 2/12

Frommesta m fl
24/6, 19/8, 16/9, 14/10, 11/11, 9/12

Torsta m fl
1/7, 26/8, 23/9, 21/10, 18/11, 16/12

Nynäs m fl
8/7, 2/9, 30/9, 28/10, 25/11

* förmiddagstur

BOKEN KOMMER

Västra Kumla m fl
23/6, 11/8, 1/9, 22/9, 13/10, 3/11, 24/11, 15/12

Andréns väg m fl
30/6, 18/8, 8/9, 29/9, 20/10, 10/11, 1/12, 22/12

Solhemsgatan m fl
7/7, 25/8, 15/9, 6/10, 27/10, 17/11, 8/12 29/12

Fritidsnämndens sommarprogram

KUMLAHALLEN

stängd under tiden 24 maj — 29 augusti

DJUPADALSBADET (KUMLASJÖN)

tel. 709 80 ankn. 261 kassan, 262 driftledare

Fr o m den 24 maj öppnas de tempererade bassängerna.

Öppethållande:
Måndag — fredag kl. 09.00 — 20.00
Lördag — söndag kl. 09.00 — 18.30

Kassan stänges 30 min före badtidens slut.

Provtagning för simmärken varje dag kl. 12.00 — 14.00.

Servering och kiosk öppen dagligen under badperioden.

Badavgifter

Vuxna	2.—
Rabatthäfte vuxna, 10 besök	15.—
Barn t o m 6 år	fri entré
Barn 7 — 16 år	0.50
Rabatthäfte barn, 20 besök	8.—
Säsongskort vuxna	60.—
Skolbad	0.50
Militärer, pensionärer, studerande	1.—
Hyra av skåp	0.50
Hyra av simdräkt	0.50
Hyra av handduk	0.50
Hyra av skåp	15.—/säsong

Badbuss till Djupadalsbadet (Kumlasjön)

Badbuss kommer att avgå från ytterområdena till Djupadalsbadet tisdagar och torsdagar under tiden 15 juni — 8 juli samt 27 juli — 12 augusti enligt nedanstående tidsschema:

Från	Brändåsen, affären	kl. 09.15
	Hardemo, affären	09.20
	Åbytorp, skolan	09.30
	Folketorp, affären	09.50
	Kappetorp	10.00
	Ekeby, bensinstationen	10.10
	Kvarntorp, Folkets hus	10.20
	Hällabrottet, affären	10.30
	Sannahed, affären	10.45
Åter	Åbytorp — Brändåsen	kl. 14.00
	Sannahed — Folketorp	15.00

Bussresan är avgiftsfri och gäller både barn och vuxna. Vid otjänlig väderlek är bussturerna inställda.

SIMSKOLOR

All simundervisning för nybörjare förlägges till Kumlahallen under tiden 14 juni — 2 juli.

Badbussar avgår från ytterområdena enligt nedanstående tidsschema måndag — fredag:

Från	Ekeby, bensinstationen	kl. 08.00
	Kvarntorp, Folkets hus	08.10
	Järsjö, Möbelcentrum	08.40
	Byrsta, Missionshuset	08.45
	Brändåsen, affären	08.50
	Hardemo, affären	09.00
	Åbytorp, skolan	09.10
	Hörsta, Blåbandshuset	09.20
	Hällabrottet, affären	10.05
	Sannahed, affären	10.15

Simundervisning för övriga (inneområdet) kl. 12.00 — 15.00.

Skolans elever anmäler sig till respektive klasslärare.!

Förskolebarn anmäler sig direkt på tel. 709 80 ankn. 262 fr o m 10 juni kl 09.00.

BADBROTTET, HÄLLABROTTET

Barnpassning under tiden 14 juni — 30 juli, måndag — fredag mellan kl. 10.00 — 16.00 (barn i ålderna 3 — 6 år).

Anmälan göres direkt vid badet den 14 juni kl. 10.00.

OBS. Vid regnväder ingen barnpassning.

Provtagning för simmärken och fortsättningskurs för nybörjare under tiden 5 — 30 juli måndag — fredag kl. 10.00 — 14.00 samt tisdagar och torsdagar kl. 17.00 — 19.00

FOTBOLLSKOLA

Fotbollskola kommer att anordnas i Idrottsparken, Kumla under tiden 26 — 30 juli. Anmälan göres till fritidskontoret tel. 709 80 före den 21 juli.

Både flickor och pojkar får deltaga.

Tidsindelning:
kl. 09.00 — 10.00 åldrarna 9 — 10 år
kl. 10.00 — 11.00 åldrarna 11 — 12 år
kl. 11.00 — 12.00 åldrarna 13 — 15 år

Instruktör: Sven "Giggi" Andersson.

FRITIDS- OCH KVARTERSGÅRDARNA

Följande gårdar hålles stängda under sommaren och öppnas åter omkring den 1 september

Fritidsgården Malmen
Kvartersgården "Myrstacken", Köpmangatan 58,
Kvartersgårdarna i Hällabrottet, Sannahed, Åbytorp, Kvarntorp och Ekeby

TURISTBYRÅN

Turistbyrån kommer fr o m i år att vara förlagd till f d tele-expeditionen, Köpmangatan 8, Kumla.

Under turistsäsongen 14 juni — 15 augusti är turistbyrån öppen måndag — fredag kl. 11.00 — 19.00 och lördag, söndag kl. 13.00 — 19.00.

TENNISBANORNA

Tennisbanorna vid Kumlahallen får under sommarperioden disponeras gratis. Tennisbanorna vid Länsmanskogen är öppna för spel under perioden maj — september. Bokning av tider göres vid tennisbanan. Avgiften betalas på BP bensinstation.

Muséerna i sommar

Skomakarstugan vid Kumlasjön (1/7—15/8)

Vardagar 14.00—17.00
Söndagar 14.00—17.00

Officersmässen och Pukestugan i Sannahed

Söndagar 14.00—17.00

Lundmarkska skolan i Hardemo

Söndagar 14.00—17.00

Hembygdsgården Tiven i Hardemo

Efter överenskommelse per telefon 019/760 10

Gruppkorsband

MIDSOMMARFEST

i Sannahed

Midsommarafton den 25 juni 1976

Klockan 15.00

Fest för barnen
Resning av majstången. Lekar kring stången.
Tävlingar. Glass till barnen.

Klockan 18.00

Fest för hela familjen
Militärmusik av Grenadjärsextetten
Familjen Folkesson spelar och sjunger
Folkdansuppvisning. Kaffeservering m m
(Från klockan 17.00 entré 5:—)

Kumla hembygdsförening
Kumla kommuns kulturnämnd

KB KUMLA TRYCKERI 1976